

*Déanfaidh Comhdháil Eorpach na nGiúdach an Lá Idirnáisiúnta Cuimhneacháin ar an Uileloiscadh a chomóradh an 26 Eanáir 2022, i gcomhpháirtíocht le hUachtaránacht na Fraince ar Chomhairle an Aontais Eorpaigh agus le Comhairle Ionadaíoch Institiúidí Giúdacha na Fraince (CRIF)*

Nócha cúig bliain ó sin, ar an 27ú lá d'Eanáir, rugadh Cipora Feivlovich i sráidbhaile i Rómáin an lae inniu. Bhí saol sona ina hóige aici, ach d'athraigh gach rud nuair a díbríodh í féin agus a comhscoláirí amach as an scoil agus iad 14 bliana d'aois. An choir a rinne sí: ba Ghiúdach í.

Ar feadh blianta ina dhiaidh sin, is í an eagla a bhí i réim nuair a tugadh isteach tuilleadh dlíthe a rinne géarleanúint ar an bpobal Giúdach. Chuaigh Cipora agus a muintir i bhfolach. As an eagla sin, tháinig an bhrúidiúlacht léanmhar nuair a seoladh go Auschwitz iad in 1944.

Bhí Cipora ar dhuine den bheagán a thug a mbeatha leo as an gcampa géibhinn; dúnmharaíodh a muintir – agus na milliúin eile – gan trua gan taise laistiar de na geataí iarainn urghrána.

Tá sé 77 mbliana ó saoradh sluachampa géibhinn Auschwitz-Birkenau, agus tá an cuimhneachán ar uafáis an Uileloiscthe chomh tábhachtach sin fós inniu.

In ainneoin blianta fada de dhícheall, níl ár ndóthain déanta fós againn chun an t-idirdhealú a chloí; chun frith-Sheimíteachas a chloí.

Tá an eagla i gcónaí ann, mar go bhfuil an frith-Sheimíteachas i gcónaí ann, agus mar go bhfuil bagairt laethúil á déanamh ar cheart bunúsach – an ceart a bheith

saor ón idirdhealú, bíodh sé sin ar bhonn inscne, cine, bunadh eitneach nó gnéaschlaonta. Is rómhinic a chloistear faoi ionsaithe ar shionagóga, nó beartaíocht chun iad a ionsaí. Tá an iomarca daoine ag maireachtáil faoi eagla.

Le blianta beaga anuas, tá méadú tagtha ar mhiotais comhcheilge frith-Sheimíteacha; tá bréagaisnéis agus foréigean in aghaidh na bpobal Giúdach ag tarlú sa saol ar líne agus sa saol as líne chomh maith lena chéile.

Tá an eagla i réim mar go bhfuil an bhagairt i gcónaí ann.

Sin teip atá le lua linne go léir le chéile.

Caithfidimid níos mó a dhéanamh chun a chinntiú go n-aireoidh gach saoránach san Eoraip go bhfuil siad sábháilte. Caithfidh an tsaoirse a bheith ag gach duine a gcreideamh féin a leanúint; agus a bheith mar is mian leo. Is é sin buntréith na hEorpa seo againn.

Tá freagracht dhoshéanta ar an nglúin seo: ceachtanna na staire a mhúineadh, agus a mheabhrú don aos óg cé chomh híseal a chuaigh an daonnacht tráth. A thúisce a stopaimid ag caint ar an Uileloiscadh, sin é an uair a thosóidh an cuimhneachán ar na huafáis sin ag meath.

‘Ná stopaimis ag caint ar an Uileloiscadh, mar mura labhróimid faoi beidh neart séantóirí an Uileloiscthe ann a thiocfaidh inár ndiaidh.’ Sin é teachtaireacht Cipora dúinn. Is é 27ú Eanáir an lá a chuireann faoi deara dúinn ar fad cuimhneamh.

Is freagracht í sin atá orainn go léir le chéile.

Ba í Simone Veil – cime 78651 in Auschwitz – an chéad Uachtarán a bhí ar Pharlaimint na hEorpa tar éis na dtoghchán díreach. Is rud institiúideach é freagracht seo Pharlaimint na hEorpa a bheith ag cuimhneamh, ach is rud pearsanta freisin é.

Inniu, táimid ag cuimhneamh ar na gníomhartha uafáis a rinneadh in aghaidh na nGiúdach agus in aghaidh gach duine a d'fhulaing san Uileloscadh; agus táimid ag comóradh shaoradh an tsluachampa géibhinn in Auschwitz. Saoradh é sin a bhí ina chomhartha dóchais.

Ní loicfidh Parlaimint na hEorpa ina dualgas an frith-Sheimíteachas atá ag teacht chun cinn arís a cháineadh.

Leanfaidh Parlaimint na hEorpa de bheith ag seasamh lenár luachanna Eorpacha agus le cearta bunúsacha an duine chun deireadh a chur le hidirdhealú.

Sin é an dúshlán dúinn go léir le chéile.

Ní dhéanfaimid dearmad go brách.

Coinneoimid orainn inár ndícheall.

Seo é an gealltanas atá á thabhairt ag Parlaimint na hEorpa daoibh.